VIS-A-VIS
BADEN • ELSASS • PFALZ
PAYS DE BADE • ALSACE • PALATINAT

www.pamina-region.info

7 CIRCUIT CULTUREL ET CULINAIRE DANS LA VALLÉE DE LA MURG

IM TAL DER MURG

Balisage / Indications sur le circuit	34 km	356 m	1:30 h	●●○

Description succincte

Itinéraire riche en découvertes et aux paysages variés, il sillonne le parc naturel de la Forêt-Noire du Centre/Nord. Il longe la rivière Murg à l'ombre de forêts et traverse de charmantes villes historiques. Moult sites idylliques sont propices à faire une pause. Vous pourrez déguster la cuisine et les vins badois dans les « Biergärten », cafés et auberges.

Départ / Accès

- Départ-Arrivée : Gaggenau ou Gernsbach
- Accès : Autoroute A5, sortie Rastatt Nord, puis suivre la route B462 jusqu'à Gaggenau ou Gernsbach
- Transports en commun : Tram-train Karlsruhe-Freudenstadt (S41 ou S31) jusqu'à la gare de Gaggenau ou de Gernsbach (www.kvv.de)
- Parking : Gernsbach: Parking P+R à la gare ou au parc „Kurpark" (Igelbachstraße); Gaggenau: à la salle des fêtes „Jahnhalle" sur la place „Annemasseplatz

Restaurants / Auberges

- Gaggenau, Gernsbach, Kuppenheim, Baden-Baden : nombreuses possibilités de se restaurer dans les centres-villes de ces localités
- Baden-Baden Ebersteinburg : Restaurant aux gorges de la „Wolfsschlucht"

Sites touristiques

- Gaggenau : Musée des véhicules tout-terrain Unimog („Unimog-Museum") en bordure de la route B 462 entre Gaggenau et Kuppenheim, Haus Kast (Musée du radeau – „Flößermuseum") et „Radfahrerkirche" (église des cyclistes) à Hörden, parc des thermes de Bad Rotenfels avec la source Elisabeth („Elisabethenquelle"), Waldseebad (plus grand étang de baignade d'Allemagne du Sud)
- Gernsbach: Vieille ville historique avec ses murs d'enceinte, ancien hôtel de ville, jardin „Katz`scher Garten", parc, château Eberstein (aujourd'hui un hôtel-restaurant), nombreuses horloges solaires sculptées, „vallées des cabanes de stockage du foin" („Heuhüttentäler")
- Kuppenheim : Restes des fossés et murs d'enceintes historiques, église catholique néo-gothique, ancien hôtel de ville, cimetière central juif. En périphérie : château baroque „Favorite" avec sa collection de porcelaine, de verre et de faïence, Cuppamare – piscine couverte, piscine en plein-air et sauna, musée du bagage („Koffermuseum")
- Baden-Baden : Thermes, Casino, théâtre „Festspielhaus", ruines de bains romains, Musée Frieder Burda
- Château Ebersteinburg: Belvédère sur les gorges „Wolfsschlucht"

7 Circuit culturel et culinaire dans la vallée de la Murg

Description du circuit

© Zweckverband „Im Tal der Murg"

Il est possible de commencer le circuit de Gaggenau ou de Gernsbach. Si vous venez en train, les points de départ sont les gares respectives.

Les panneaux vous conduisent tout d'abord sur l'itinéraire cyclotouristique balisé du „Tour de Murg" en direction de Rastatt. Vous passerez devant le singulier musée de véhicules tout-terrain Unimog („Unimog-museum") et arriverez à Kuppenheim, la ville des „Knöpfle" (sorte de pâtes). Ici, quittez la véloroute du „Tour de Murg" et suivez la véloroute du „Rheintalradweg" en direction de Haueneberstein jusqu'à Baden Oos.

Suivez le cours de la rivière Oos jusqu'à la ville thermale de Baden-Baden. Au croisement des rues „Lange Straße" / „Leopoldstraße", montez dans la rue „Leopoldstraße" et à l'orée de la forêt, tournez à droite dans la rue „Kernerstraße". En débouchant dans la rue „Schützenstraße", restez à droite puis tournez à gauche dans une courte mais forte montée qui vous ramène de nouveau dans la rue „Leopoldstraße". Le chemin monte ensuite constamment en contrebas de la ruine de château Hohenbaden et de la paroi d'escalade du „Battert" jusqu'aux gorges de la „Wolfsschlucht" près du château Ebersteinburg. Passez devant l'hôtel Wolfsschlucht situé en haut du col (possibilité de se restaurer) et continuez sur la route en direction de Gernsbach. Environ 150 m après le parking situé sur le côté gauche, tournez à gauche de nouveau dans un chemin forestier, lequel vous mène à proximité de Gernsbach-Staufenberg alternant constamment montées et descentes et par la vallée du „Hahnbach" jusque dans la vieille ville de Gernsbach. Le décor pittoresque invite à se restaurer dans l'un de ses nombreux restaurants soit en guise de parachèvement du circuit soit pour faire une pause avant de revenir par la véloroute du „Tour de Murg" en direction de Rastatt jusqu'à Gaggenau. Ici aussi, de nombreux cafés, „Biergarten" et restaurants vous séduiront avec leur cuisine badoise.

Indication sur d'autres circuits :

Le „Tour de Murg" est l'itinéraire cyclotouristique le plus apprécié dans la vallée de la Murg. Il s'étend sur 67 km le long de la Murg, de Freudenstadt jusqu'à Rastatt.

Vous pouvez vous procurer la brochure gratuite du „Tour de Murg" dans tous les offices de tourisme de la vallée de la Murg et au syndicat d'initiative „Im Tal der Murg".

© Zweckverband „Im Tal der Murg"

Contact

ZWECKVERBAND „IM TAL DER MURG"

Am Bahnhofsplatz 1, 76571 Gaggenau
Tel. +49 (0) 7225 / 982160
info@murgtal.org • www.murgtal.org